

418231-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Tyres for heavy/light-duty vehicles – Rahmenvereinbarung PAX-Reifen

OJ S 116/2026 18/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Deutsche Bundesbank, Zentralbereich Beschaffungen

R-phost: florian.fenzl@bundesbank.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás de chuid an rialtais láir

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Gnóthaí eacnamaíocha

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Rahmenvereinbarung PAX-Reifen

Cur síos: Rahmenvertrag zum Abruf von PAX-Reifen

Aitheantóir an nós imeachta: 067e4160-d0d4-4bde-814b-76eb2f80380e

Aitheantóir inmheánach: 26-2000082751

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34350000 Tyres for heavy/light-duty vehicles

2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Carl-von-Linde-Straße 6

Baile: Mainz

Cód poist: 55129

Foroinn tíre (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXP4Y63MS63# 1. Die Beantwortung von Fragen zum Verfahren sowie sämtliche Kommunikation zwischen den Beteiligten und der Vergabestelle erfolgt ausschließlich über das Deutsche Vergabeportal unter <https://www.dtyp.de>. Die Interessenten sind daher verpflichtet, regelmäßig im Postfach auf der Vergabeplattform nachzusehen, ob Nachrichten eingegangen sind. Der Auftraggeber kann von der Beantwortung von Bieterfragen absehen, welche nicht über das Vergabeportal eingereicht werden. 2. Etwaige Fragen von interessierten Unternehmen müssen bis zu der festgelegten Fragefrist über das o. g. Vergabeportal übersendet werden. Der Auftraggeber behält sich vor, danach eingehende Anfragen nicht mehr zu beantworten. Fragen zu dem Vergabeverfahren werden wegen der Gleichbehandlung der Bieter nur in Textform und anonymisiert beantwortet; 3. Für das Angebot sind die hierfür zur Verfügung gestellten Vordrucke zu verwenden, die über das Vergabeportal abgerufen werden können; 4. Angebote sind über die Vergabeplattform im entsprechenden Projektraum über das Bietertool im Reiter "Angebote"

einzureichen. Auf andere Art übermittelte Angebote, insbesondere schriftliche Angebote oder Angebote per E-Mail sind nicht zulässig. Angebote dürfen nicht über die Nachrichtenfunktion des Bietertools eingereicht werden; 5. Der Bieter hat sich rechtzeitig mit der Funktion der Vergabeplattform zur Abgabe von Angeboten vertraut zu machen und sich über etwaige Wartungsarbeiten der Vergabeplattform (Downtimes) zu informieren. Es wird darauf hingewiesen, dass ggf. Dateianhänge nur bis zu einer bestimmten Größe hochgeladen werden können. Im Falle von Störungen der Vergabeplattform hat sich der Bieter an den Support des Plattformbetreibers zu wenden und parallel dazu den Auftraggeber zu informieren; 6. Soweit vom Bieter auszufüllende Bestandteile der Vergabeunterlagen mit Unterschrift und Firmenstempel zu versehen sind, gilt bei elektronischer Abgabe in Textform das Folgende: Anstelle von Originalunterschrift und Firmenstempel ist nur der Name der natürlichen Person, die die Erklärung abgibt, anzugeben. Dies kann auch durch eine eingescannte Unterschrift erfolgen. 7. Die Verfahrenssprache ist deutsch. Es werden daher nur Angaben und Nachweise in deutscher Sprache akzeptiert (ggf. in deutscher Übersetzung); 8. Maßgeblich ist allein der Text der europaweiten Bekanntmachung im Amtsblatt der EU. 9. Der Auftraggeber behält sich vor, von seinem Nachforderungsrecht Gebrauch zu machen.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vgv -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra, Doiciméad Soláthair

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin:

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Rahmenvereinbarung PAX-Reifen

Cur síos: Der Auftragnehmer übernimmt die Lieferung von jeweils 150 Sommer- und 150 Winterreifen für Kraftfahrzeuge des Typs Audi A 8 Security. 1. Allgemeine Anforderungen - Abschluss einer Rahmenvereinbarung mit einer Laufzeit von vier Jahren -

Mindestabnahmemenge: 20 Stück pro Reifentyp im ersten Jahr - Maximalabnahmemenge: 150 Stück pro Reifentyp - Bieter ist ein autorisierter Vertriebspartner der Michelin Reifenwerke AG & Co. KGaA: Eigenerklärung des Bieters und anschließende Nachfrage durch die Auftraggeberin bei dem Reifenhersteller - Benennung eines festen Ansprechpartners inkl. telefonsicher Erreichbarkeit und E-Mail-Adresse 2. Produktanforderungen Achtung: Bei den nachfolgend genannten PAX-Reifen des Reifenherstellers Michelin handelt es sich um den einzigen Reifentyp, der vom TÜV für das oben angegebene Fahrzeug-modell zugelassen ist. Eine Änderung des Reifentyps ist dementsprechend nicht möglich und abweichende Angebote können nicht berücksichtigt werden. a) Qualitätsstandards - Alter bei Auslieferung: max. 2 Jahre nach Herstellung - Garantierte Gebrauchsfähigkeit für min. 2 Jahre - Lieferung von neuen, ungebrauchten Reifen b) Sommerreifen - Reifenbezeichnung: PAX Pilot Primacy 255 /720 R490 AC 117H: o Breite 255 mm o Höhe 720 mm o Felgendurchmesser 490 mm o Tragfähigkeitsindex 117 o Geschwindigkeitsindex H o Run-Flat-Reifen kompatibel mit PAX-Felge und -Notlauftring c) Winterreifen - Reifenbezeichnung: PAX Pilot Alpin 245/710 R490 AC 119T: o Breite 245 mm o Höhe 710 mm o Felgendurchmesser 490 mm o Tragfähigkeitsindex 119 o Geschwindigkeitsindex T o Run-Flat-Reifen kompatibel mit PAX-Felge und -Notlauftring 3. Organisatorische Anforderungen a) Lieferung - Auslieferung auf Euro-Paletten oder in Euro-Gitterboxen (Grundfläche 80x120 cm) - Lieferung an das Außenlager der Deutschen Bundesbank in der Carl-von-Linde-Straße 6, 55129 Mainz - Verpackung und Transport gem.

den geltenden Sicherheits- und Umweltvorschriften - Der Auftragnehmer liefert zu den Geschäftszeiten der Bank (montags bis freitags zwischen 08:00 und 15:00 Uhr). - Die Lieferung muss mindestens einen Werktag vorher angekündigt werden. Kontaktdaten werden mit bei der Beauftragung übermittelt. b) Verfügbarkeit - Der Auftragnehmer gewährleistet eine Lieferbereitschaft innerhalb von 10 Tagen nach Bestellung für einen regulären Abruf von mindestens 20 Reifen eines Typs. - Notfallbedarf von maximal 5 Reifen eines Typs muss innerhalb von 48 h nach Bestelleingang geliefert werden. c) Preisgestaltung - Gegebenenfalls gewährte Mengenrabatte bei Großbestellungen können durch den Bieter im Preisblatt eingetragen werden. d) Qualitätsprüfung und Reklamation - Die Auftraggeberin prüft die Reifen bei Lieferung auf offensichtliche Schäden, kann aber auch außergewöhnliche Schäden bis zu 2 Jahre nach Lieferung reklamieren. - Mängel an gelieferten Reifen müssen innerhalb von 14 Tagen nach Anzeige der Reklamation beim Auftragnehmer durch eine Ersatzlieferung oder Erstattung behoben werden.

Aitheantóir inmheánach: 26-2000082751

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34350000 Tyres for heavy/light-duty vehicles

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Carl-von-Linde-Straße 6

Baile: Mainz

Cód poist: 55129

Foroinn tíre (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 4 Bliana

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Ioncam bliantúil sonrach

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Umsatz Eigenerklärung (gem. Ziffer 1, Vordruck_Eigenerklärung_Eignung) über den Umsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit dies Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Angaben zu Insolvenzverfahren Angaben zu Insolvenzverfahren und Liquidation (gem. Ziffer 5, Vordruck_Eigenerklärung_Eignung)

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Keine schwere Verfehlung Angaben, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber/Bieter in Frage stellt (gem. Ziffer 7, Vordruck_Eigenerklärung_Eignung)

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Zahlung von Steuern Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung (gem. Ziffer 8, Vordruck_Eigenerklärung_Eignung) Ggf. Vorlage einer Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Registereintragungen Eigenerklärung (gem. Ziffer 4, Dokument_Eigenerklärung_Eignung) über die Eintragung im Berufsregister mit Angabe der Registernummer, ggf. Kopie der Eintragung beifügen (in der Bundesrepublik Deutschland Handelsregister bzw. Handwerksrolle, bei ausländischen Bewerbern Unterlagen gemäß Artikel 58 der Richtlinie 2014/24/EG)

Critéar: Bearta a chinntíonn cáilíocht

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung des Bieters, autorisierter Vertriebspartner der Michelin Reifenwerke AG & Co. KGaA zu sein. Die Erklärung des Bieters wird durch anschließende Nachfrage durch die Auftraggeberin bei dem Reifenhersteller geprüft.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: siehe Dokument "C2_Preisblatt_26-2000082751"

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 14/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y63MS63/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y63MS63>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y63MS63>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 22/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 3 Míonna

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Es gelten die Regelungen des § 56 Abs. 2 Satz 1, Abs. 3, Absatz 4 VgV.

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 22/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft "Angaben zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft (gem. Ziffer 9, Vordruck_Eigenerklärung_Eignung) Ggf. Vorlage einer Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft" Nachunternehmerleistungen Eigenerklärungen gemäß C4_Verzeichnis Leistungen anderer Unternehmen Vordr. 11029 c in den Vergabeunterlagen enthalten. Eigenerklärung Russland Sanktionen gemäß C5 Verpflichtungserklärungen Eigenerklärungen gemäß D1_Verpflichtungserklärung Vord. 11029 d in den Vergabeunterlagen enthalten. Unterlagen gemäß 3.1 Vord. 11017b -Bescheinigung zur Betriebshaftpflichtversicherung Der Auftragnehmer ist verpflichtet, eine Haftpflicht-Schadenversicherung abzuschließen, deren Bestehen dem Auftraggeber vor dem Inkrafttreten des Vertrages nachzuweisen ist. Zur Deckung eines Schadens aus dem Vertrag muss mindestens ein Versicherungsschutz bestehen.

Sonrascú leictreonach: Éigeanach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ein Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB

unzulässig soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Deutsche Bundesbank, Zentralbereich Beschaffungen

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Deutsche Bundesbank, Leiter des Zentralbereichs Beschaffungen

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Deutsche Bundesbank, Zentralbereich Beschaffungen

Uimhir chlárúcháin: 991-80008-08

Seoladh poist: Taunusanlage 5

Baile: Frankfurt am Main

Cód poist: 60329

Foroinn tíre (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: florian.fenzl@bundesbank.de

Teil.: 069 9533-35259

Facs: +49 695069-2575

Seoladh idirlín: <http://www.bundesbank.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Deutsche Bundesbank, Leiter des Zentralbereichs Beschaffungen

Uimhir chlárúcháin: t:069956632197

Seoladh poist: Postfach 10 06 02

Baile: Frankfurt am Main

Cód poist: 60006

Foroinn tíre (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: nachpruefung@bundesbank.de

Teil.: +49 699566-32197

Facs: +49 695069-2575

Seoladh idirlín: <http://www.bundesbank.de>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt

Uimhir chlárúcháin: t:022894990

Seoladh poist: Villemombler Str. 76

Baile: Bonn

Cód poist: 53123

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vk@bundeskartellamt.bund.de

Teil.: +49 2289499-0

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 014213e0-ca06-4b15-8182-c1ca11d28b29 - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 17/06/2026 13:40:22 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 418231-2026

Uimhir eagráin IO S: 116/2026

Dáta foilsithe: 18/06/2026